

TU AVE VELOZ QUE FORADA O CIELO (tú ave veloz que agujerea el cielo, tu ave veloz que esburaca o céu)

per vieros siempre imprevisibles te m'aparixes
á ormino ye una paola pinchada de l'aire
despeso ave que veloz forada o cielo
asovén una ulor u bel soniu inidentifiable
u a tuyu imachen alumbrando uembras
e cuan amanexes deixo que te m'amane
amago a capeza entre os tuyos brazos invisibles
crebo reloches amorto luces á tu m'entrego
e deixo sin más que o tiempo pase
con o present de cada segundo que con yo remanes.

22 de marzo, Barcelona, 11.53 h. Áñchel Conte

por senderos siempre imprevisibles te me apareces/con frecuencia es una palabra
colgada del aire/muchas veces ave veloz que agujerea el cielo/a menudo un olor o algún
sonido inidentifiable/o tu imagen alumbrando sombras/y cuando llegas dejo que te me
acerques/escondo la cabeza entre tus invisibles brazos/rompo relojes apago luces a ti me
entrego/y dejo sin más que el tiempo pase/con el regalo de cada segundo que connigo
permaneces

por caminhos sempre imprevisíveis te apareces a mim/com frequência é uma palavra
pendurada do ar/muitas vezes ave veloz que esburaca o céu/a miúde um cheiro ou
algum som inidentificavel/ou tua imagem alumbrando sombras/e quando chegas deixo
que te aproximes a mim/escondo a cabeça entre teus invisíveis braços/rompo relógios
apago luzes a ti me entrego/e deixo sem mais que o tempo passe/com o presente de cada
segundo que comigo permaneces

